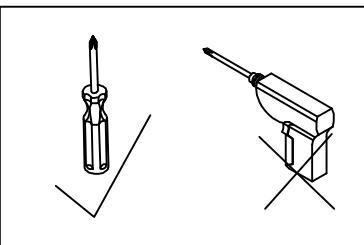
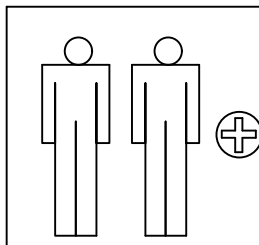
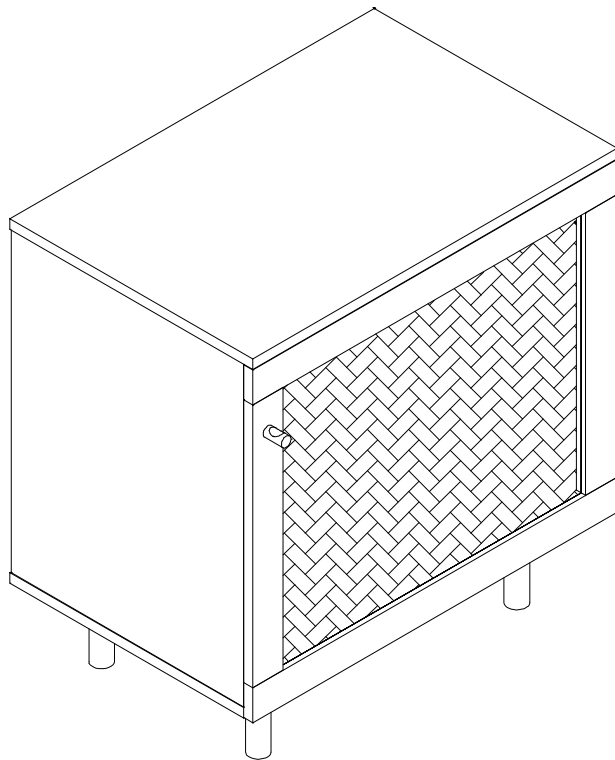


DE-HTT600



EN_Important Notes

1. Please inspect all components carefully before assembly.
2. During assembly, place the product on a soft, smooth surface (e.g., a carpet) to prevent scratching the parts.
3. Follow the assembly instructions in the correct sequence.
4. Do not fully tighten any screws until the product is completely assembled.
5. Returns are only accepted in the original packaging.
(*Assembled products are not eligible for return).

FR_Remarques importantes

1. Veuillez inspecter soigneusement tous les composants avant l'assemblage.
2. Lors de l'assemblage, placez le produit sur une surface lisse et molle (comme un tapis) pour éviter de rayer les pièces.
3. Suivez les instructions d'assemblage dans l'ordre indiqué.
4. Ne serrez aucune vis complètement avant que le produit ne soit entièrement assemblé.
5. Les retours ne sont acceptés que dans l'emballage d'origine.
(*Les produits assemblés ne peuvent pas être retournés).

ES_Notas importantes

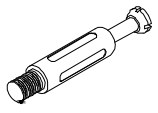
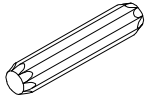
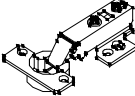
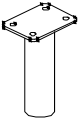
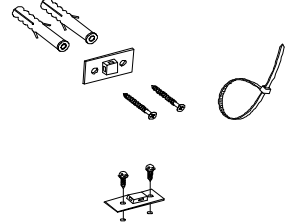
1. Inspeccione todos los componentes minuciosamente antes del montaje.
2. Durante el montaje, coloque el producto sobre una superficie lisa y blanda (por ejemplo, una alfombra) para evitar que se rayen las piezas.
3. Siga las instrucciones de montaje en el orden correcto.
4. No apriete por completo ningún tornillo hasta que el producto esté completamente montado.
5. Las devoluciones solo se aceptarán en el embalaje original.
(*No se admiten devoluciones de productos ya montados).

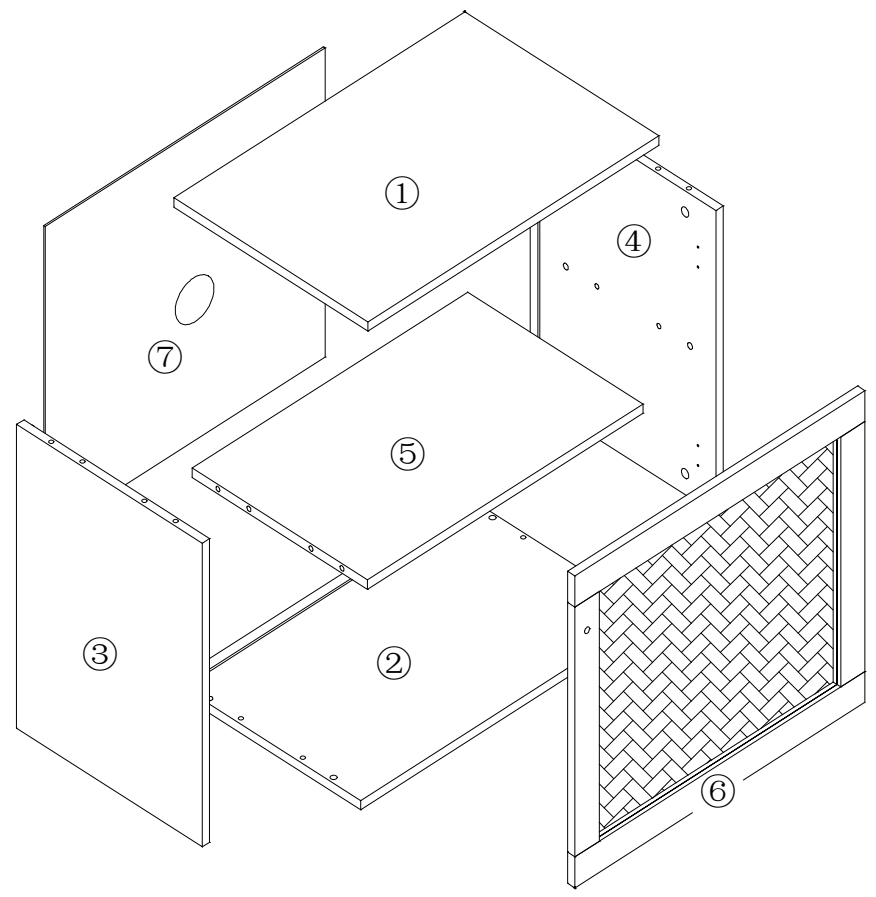
DE_Wichtige Hinweise

1. Bitte überprüfen Sie vor der Montage alle Komponenten sorgfältig..
2. Stellen Sie das Produkt während der Montage auf eine glatte, weiche Oberfläche (z. B. einen Teppich), um Kratzer an den Teilen zu vermeiden.
3. Befolgen Sie die Montageanleitung in der vorgegebenen Reihenfolge.
4. Ziehen Sie die Schrauben erst vollständig fest, wenn das Produkt vollständig montiert ist.
5. Rücksendungen sind nur in der Originalverpackung möglich.
(*Montierte Produkte können nicht zurückgegeben werden).

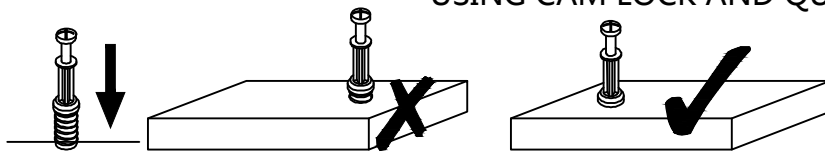
IT_Note importanti

1. Prima dell'assemblaggio, ispezionate attentamente tutti i componenti.
2. Durante l'assemblaggio, posizionate il prodotto su una superficie liscia e morbida (ad esempio, un tappeto) per evitare di graffiare le parti.
3. Seguire le istruzioni di assemblaggio nell'ordine corretto.
4. Non serrare completamente le viti prima che il prodotto sia completamente assemblato.
5. Le resi sono accettati solo nella confezione originale.
(*I prodotti assemblati non possono essere restituiti).

A x12 	B x12 	C x12  8*40
D x32  3.5*14	E x1SET  4*18	F x2 
G x4 	H x4 	J x2SET 



USING CAM LOCK AND QUICKFIT



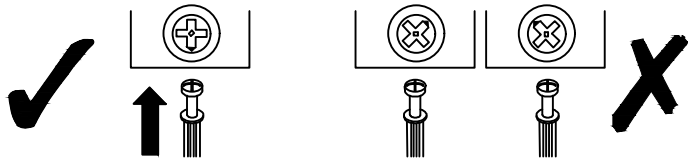
EN_ QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

FR_ RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaule soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

ES_ QUICKFIT: Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

DE_ QUICKFIT: Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bündig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

IT_ MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il montaggio rapido fino a quando la spalla è a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.



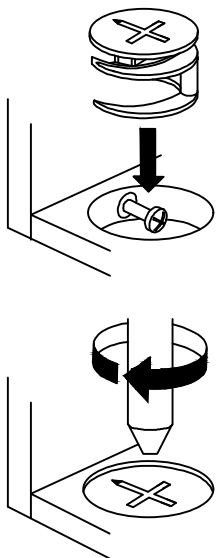
EN CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

FR SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

ES CIERRE DE LACAMARA: Cuando instale el cierre de la cámara, asegúrese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

DE CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-Locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

IT BLOCCAGGIO CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.



EN_ Quickfit head should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined.

Cam lock should be inserted before quickfit.

FR_ Lorsque les deux panneaux sont assemblés, la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

ES_ El cabezal del quickfit debe estar en el centro del cierre de la cámara cuando se unan los dos paneles.

Se debe insertar el cierre de la cámara antes que el quickfit.

DE_ Der Quickfit-Kopf sollte sich in der Mitte des Cam-Locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind. Der Cam-Lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

IT_ La testa del montaggio rapido deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti.

Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.

EN_ Turn cam lock clockwise to tighten.

FR_ Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

ES_ Gire el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

DE_ Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

IT_ Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

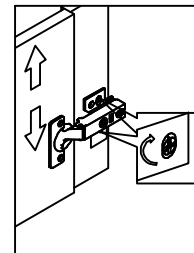
EN_ It may be necessary to adjust the hinges so that the doors align. Use the instructions below as a guide.

FR_ Il est parfois nécessaire d'ajuster les charnières pour un meilleur alignement des portes. Servez-vous des instructions ci-dessous comme guide.

ES_ Puede que sea necesario ajustar los quicios de forma que se alineen las puertas. Use las instrucciones que aparecen debajo como guía.

DE_ Möglicherweise müssen Sie die Scharniere so einstellen, dass die Türen ausgerichtet sind. Verwenden Sie die nachstehenden Anweisungen als Leitfaden.

IT_ Potrebbe essere necessario regolare le cerniere in modo che le porte siano allineate. Per fare ciò attenersi alle istruzioni sottostanti.



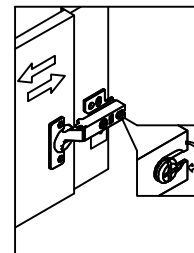
EN_ To adjust the door vertically loosen the screw as shown and move up and down as needed.

FR_ Si vous souhaitez régler la porte verticalement, desserrez la vis comme indiqué et déplacez la porte de haut en bas selon les besoins.

ES_ Para ajustar la puerta verticalmente afloje el tornillo tal y como se muestra y muévelo hacia arriba o hacia abajo según sea necesario.

DE_ Um die Tür vertikal auszurichten, lösen Sie die Schraube wie abgebildet und bewegen Sie sie nach Bedarf nach oben oder nach unten.

IT_ Per allineare la porta verticalmente allentare la vite come mostrato e spostarla in alto o in basso secondo necessità.



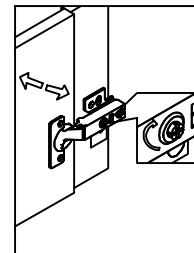
EN_ To adjust the gap from the door to the main frame turn the screw clockwise or anti-clockwise as needed.

FR_ Si vous souhaitez ajuster l'écart entre la porte et le cadre principal, tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse, si nécessaire.

ES_ Para ajustar el espacio desde la puerta al marco principal, gire el tornillo en sentido horario o antihorario según se necesite.

DE_ Um den Abstand von der Tür zum Hauptrahmen auszurichten, drehen Sie die Schraube je nach Bedarf im oder gegen den Uhrzeigersinn.

IT_ Per regolare lo spazio tra la porta e il telaio principale, avvitare o svitare la vite secondo necessità.

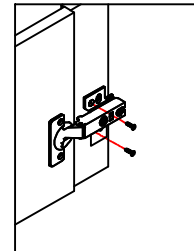


EN_ To adjust the door laterally adjust the screw as shown by turning clockwise or anti-clockwise.

FR_ Si vous souhaitez ajuster la porte latéralement, ajustez la vis comme indiqué en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

ES_ Para ajustar la puerta lateralmente ajuste el tornillo tal y como se muestra girándolo en sentido horario y antihorario. DE_ Um die Tür seitlich auszurichten, stellen Sie bitte die Schraube wie abgebildet durch Drehen im oder gegen den Uhrzeigersinn ein.

IT_ Per allineare la porta lateralmente regolare la vite come mostrato, avvitandola o svitandola.



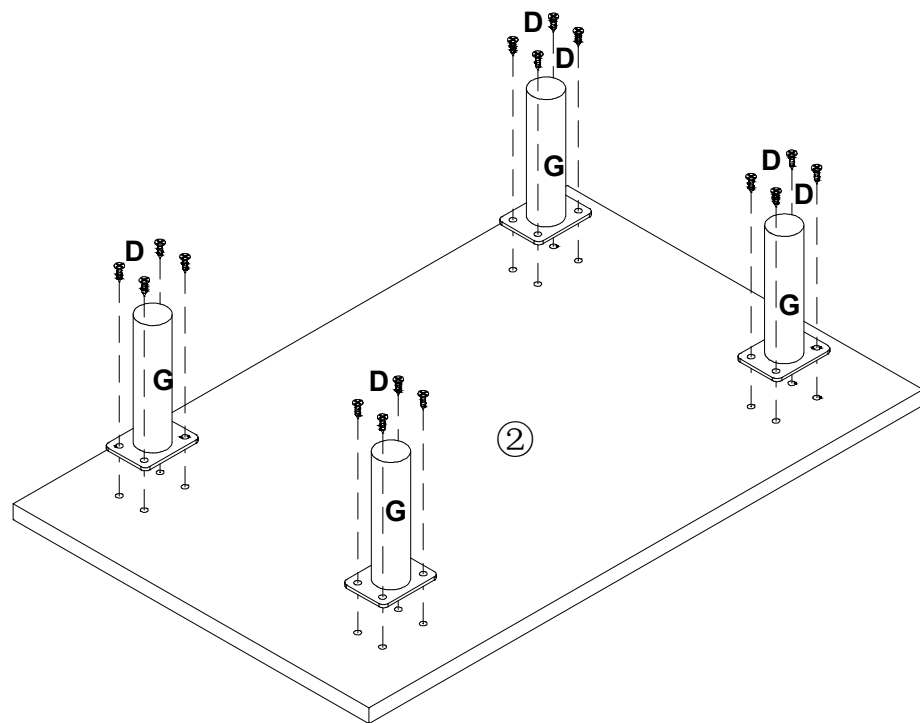
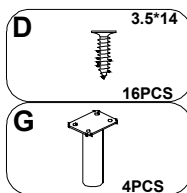
EN_ Please fix other screws

FR_ Merci de serrer les autres vis

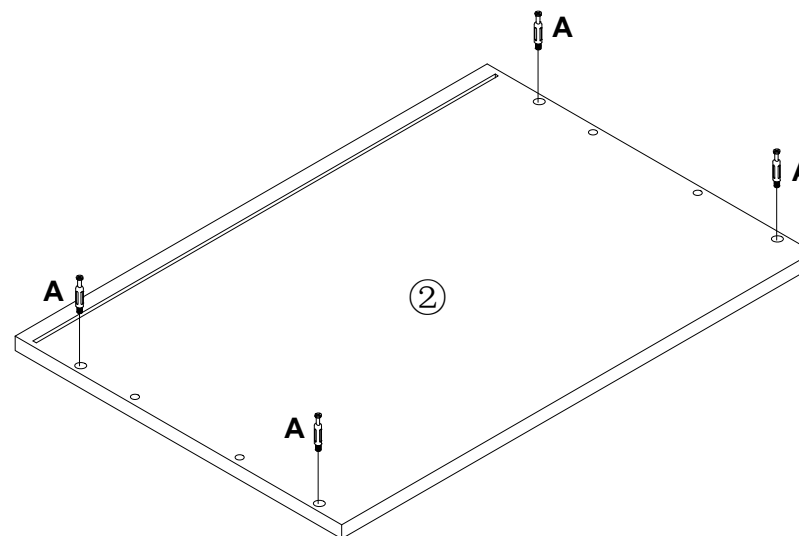
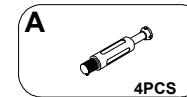
ES_ Fije los demás tornillos

DE_ Befestigen Sie bitte die anderen Schrauben IT_ Fissare le altre viti

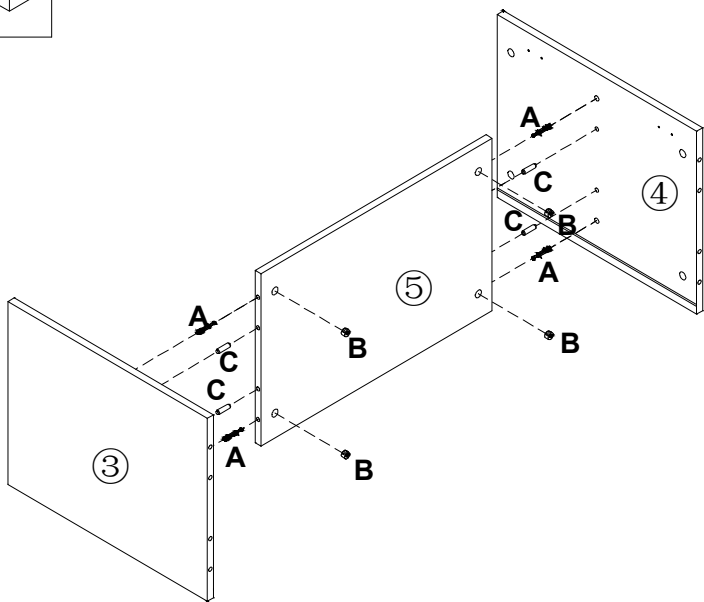
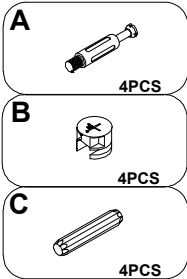
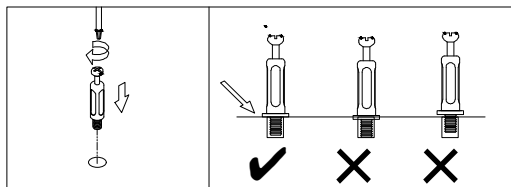
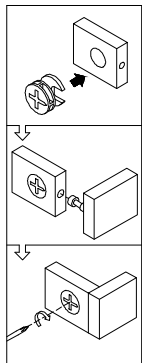
1



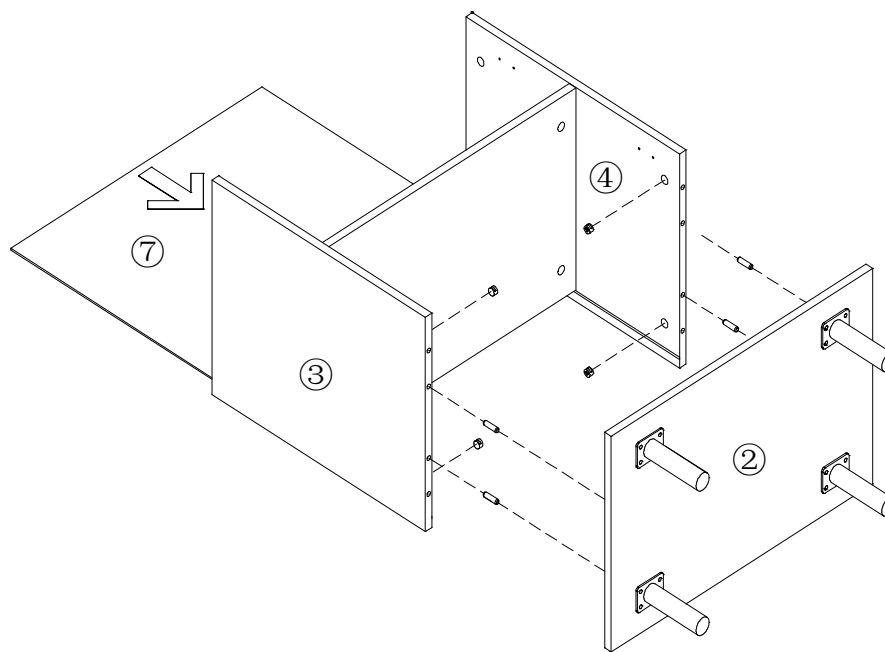
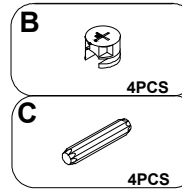
2



3



4

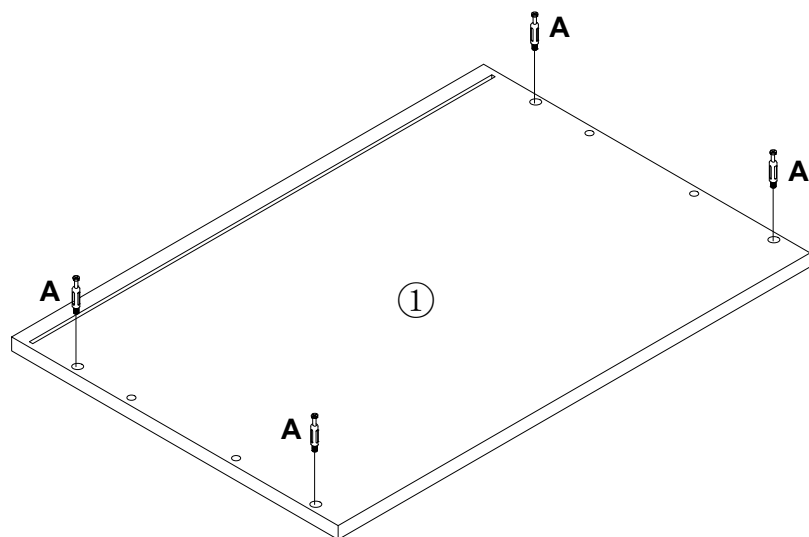


5

A



4PCS



6

B

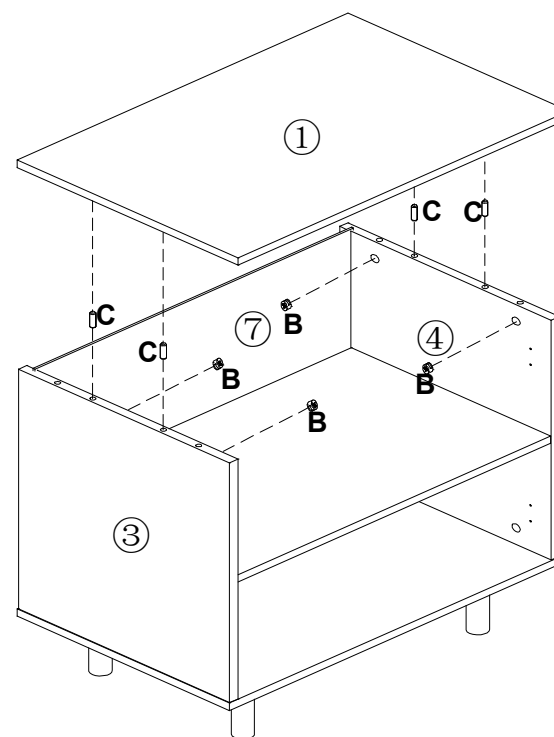


4PCS

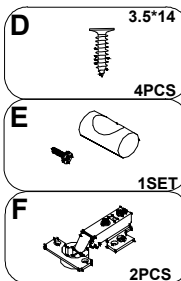
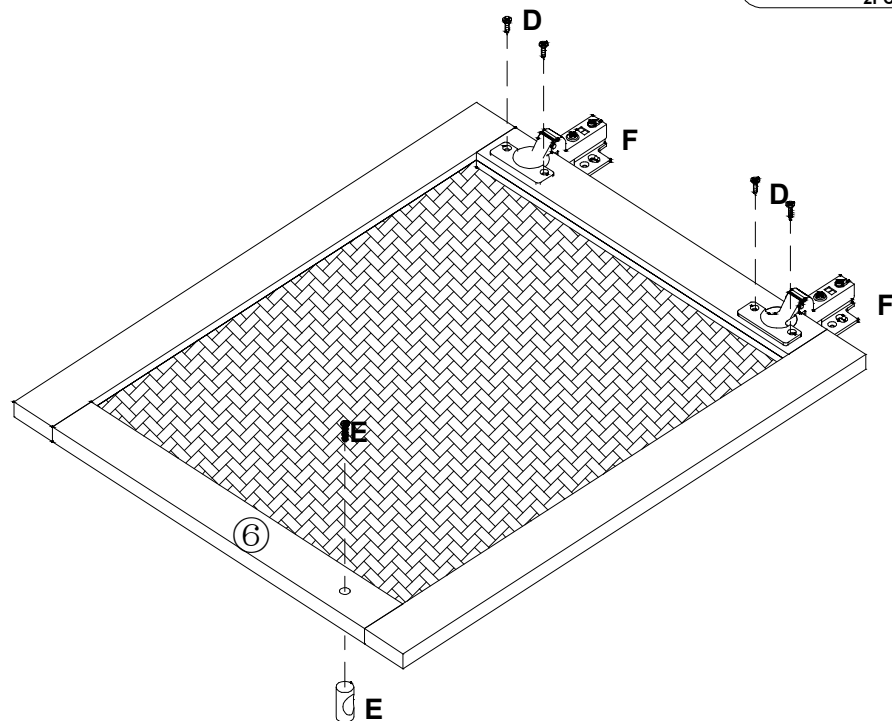
C



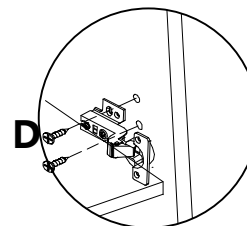
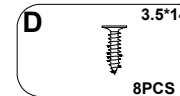
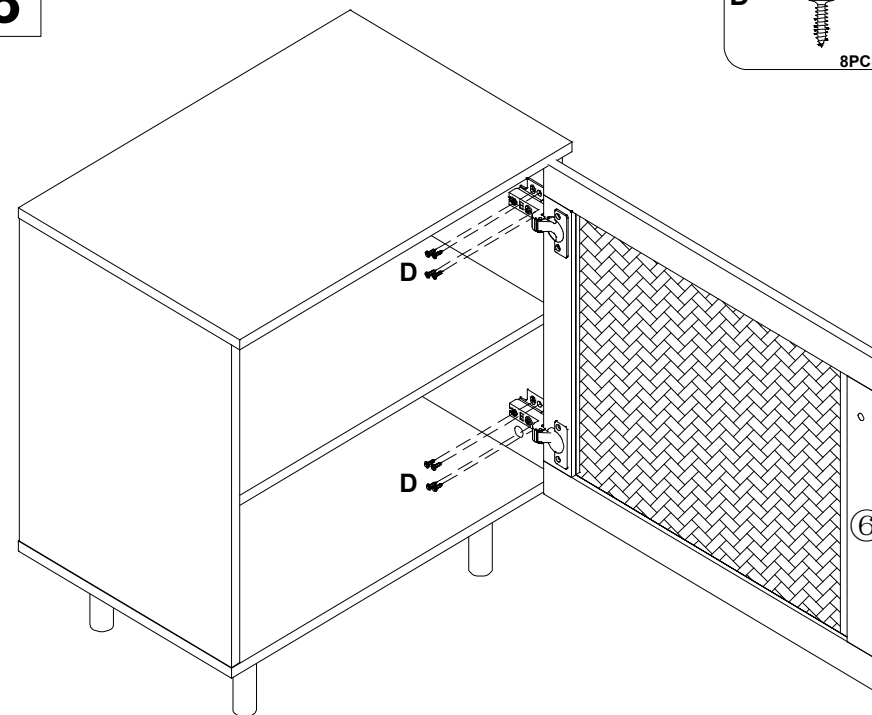
4PCS



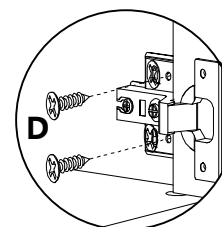
7



8

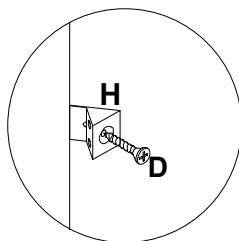
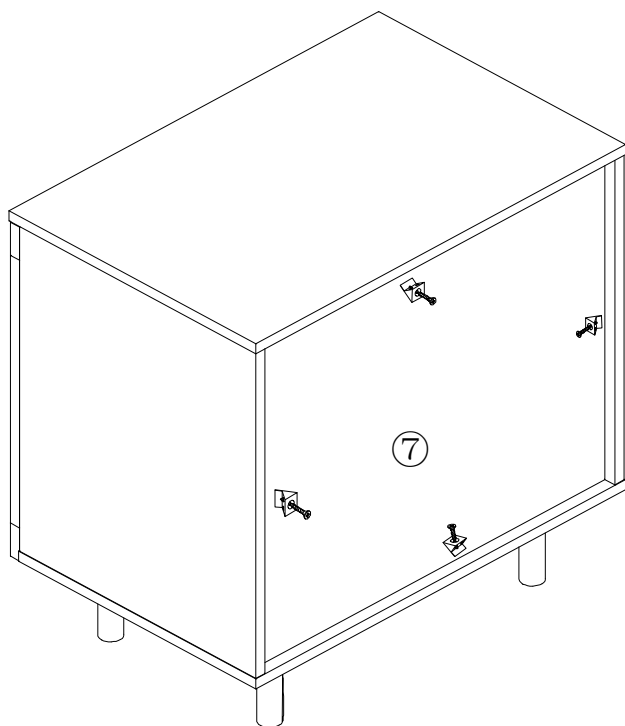
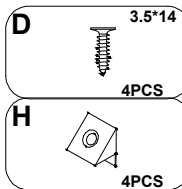


EN_The two holes in the panel are for alignment.
 FR_Les deux trous dans le panneau servent au positionnement.
 ES_Los dos orificios en el panel sirven para el posicionamiento.
 DE_Die beiden Löcher auf der Platte dienen zur Positionierung.
 IT_I due fori nel pannello servono per il posizionamento.



EN_Use a Phillips screwdriver to install the self-tapping screws (#D) in the appropriate positions.
 FR_Utilisez un tournevis cruciforme pour installer les vis autotaraudeuses (#D) aux bons emplacements.
 ES_Utilice un destornillador Phillips para instalar los tornillos autorroscantes (#D) en las posiciones adecuadas.
 DE_Verwenden Sie einen Kreuzschlitzschraubendreher, um die selbstschneidenden Schrauben (#D) an den erforderlichen Stellen zu befestigen.
 IT_Utilizzare un cacciavite Phillips per installare le viti autofilettanti (#D) nelle posizioni opportune.

9



10

EN_ Install this component only if required.
FR_ Installez cette pièce uniquement sur demande.
ES_ Se instala solo cuando lo solicita el cliente.
DE_ Wird nur installiert, wenn vom Kunden gewünscht.
IT_ Installare questo componente solo su richiesta.

